

**Zeitschrift:** Le messager suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France

**Herausgeber:** Le messager suisse de France

**Band:** 7 (1961)

**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## MÉTHODE HELLES

enseignée par Marguerite VILLARD

### GYMNASTIQUE - RYTHMIQUE

basée sur la respiration et la détente, action sur le système nerveux, végétatif et glandulaire. Assure la souplesse et une bonne coordination. Education esthétique.

Cours collectifs - Leçons particulières - Enfants et adultes

Renseignements : Ecrire à Mlle M. Villard

2, rue de Buenos-Aires - Paris, 7<sup>e</sup>. Tél. Littré 52-39  
le jeudi de 11 à 12 h. et le vendredi de 18 h. 30 à 19 h. 30

### UNE ADRESSE UTILE :

## Gd HOTEL et RESTAURANT du PAVILLON

36, rue de l'Echiquier - PARIS, 10<sup>e</sup>

(boulevard et métro Bonne-Nouvelle)

200 chambres - 80 salles de bain

Salons et salles de 10 à 120 couverts pour banquets

et réunions de famille à partir de 30 NF

Charles WACHTER, Administrateur

MACHINE A ECRIRE  
**HERMES** *Paillard*  
Nouveau modèle  
plus d'un million  
en service

Avec vous... partout !

FABRICATION  
SUISSE

Documentation sans frais:

**HERMES-PAILLARD S.A. - PARIS IX°**  
12 RUE CAUMARTIN - TÉL. OPÉ. 30-47  
et chez 500 revendeurs de Paris et de Province

L'Administration du « Messager Suisse de France » rappelle, à ceux de ses abonnés qui n'auraient pas encore réglé leur abonnement pour l'année 1961, de bien vouloir utiliser son compte de C.C. 12273-27, en versant au plus vite, soit F 10 pour l'abonnement normal, ou F 15 pour l'abonnement de soutien.

MERCI

10, rue des Messageries - Paris, X<sup>e</sup>

### BON DE REDUCTION à adresser sans engagement à

## PERRIN

53, rue de la Fédération, Paris, XV<sup>e</sup> - SEG. 84-03

### DÉMÉNAGEMENTS - GARDE-MEUBLES

Groupage routier de Mobilier toute la France

Prière de m'adresser gratuitement votre devis pour mon déménagement de ..... Etg .....  
à ..... Etg ..... suivant liste jointe.

Votre Inspecteur peut me rendre visite le ..... à ... h.  
Nom et adresse ..... Tél. ....

## Chalet Suisse

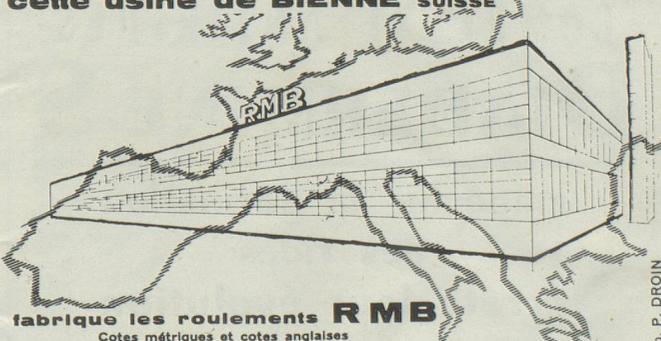
39, rue Fontaine

Tél. : TRI. 12-90

Pittoresque petite maison où l'on peut déguster, jusqu'à des heures très avancées de la nuit, la fondue et ses spécialités valaisannes

Propriétaire V. BAGNOUD

### cette usine de BIENNE SUISSE



**RMB ROULEMENTS MINIATURES S.A. BIENNE SUISSE**

Représentant William BAEHNI, 147, rue Armand-Silvestre,  
COURBEVOIE, Seine, Déf. 46.54.

Pub. P. DROIN

**HORLOGERIE DE GENÈVE**  
**F. LUTHI**, horloger diplômé  
 26, av. Marceau, Paris, 8<sup>e</sup>  
 Montres de Haute Précision  
 Ely. 57-76  
 Réparations soignées  
 Représentant de la  
 Maison GUBELIN



**UNIVERSAL**  
 GENÈVE

## M. COSENDAI

Pneus toutes marques  
 Neufs - Occasion  
 Rechapage - Réparations  
 Equibrage de roues  
 131, r. de Rome, Paris, 17<sup>e</sup>  
 Tél. WAG. 46.27  
 Conditions aux membres  
 de la Colonie



## DOUILlard et FILS

FLEURISTES

38, av. de la République  
 Tél. VOL. 87-98 Paris-11<sup>e</sup>  
 Livrent dans le monde  
 entier par INTERFLORA



**HORLOGERIE BIJOUTERIE**

**LUTZ**

Conditions  
 aux membres  
 de la colonie

70 à 82, RUE DE LYON-PARIS 12<sup>e</sup>  
 TEL. : DID. 46-85

## "LE FRANCAIS"

3, av. de l'Opéra  
 Tél. OPE 88-20

Comme par le passé,  
 vous y dégusterez  
 la bonne fondue suisse  
 et les délicieuses croûtes  
 au fromage.

## ENTREPRISE de PEINTURE

**Hector CELIO**

200, boulevard Voltaire  
 PARIS - XI<sup>e</sup>

Tél. : ROQuette 62-20

Devis gratuits

Travail soigne

## ETABLISSEMENTS VERNETTE et PRADER

(LANGWIES, GRISONS)

14, rue RAYMOND-LOSSERAND  
 PARIS, XIV<sup>e</sup>

Ség. 13-29 et 84-57  
 86-01 et 86-33

☆ ☆ ☆

LEURS CAFES FINS  
 EXPRESS ET PERCOLATEUR

☆ ☆ ☆

MAGASIN DE VENTE  
 AU DETAIL A LA BRULERIE

Livraisons dans toute la France, franco de port

## « MOTUL »

**Huiles**  
 et **Graisses**

Automobiles  
 et Industrielles

47, rue de Paris  
 BOBIGNY (Seine)

Tél. VILLEtte 97-88

## ENTREPRISE GÉNÉRALE DE PEINTURE

Tél. : Elysées 79-16

MIROITERIE  
 DECORATION

**F. MONA**  
 ENCADREMENTS  
 VITRERIE

38, rue François-1<sup>e</sup>  
 Paris-8<sup>e</sup>

## COMPLEXE ANTIRIDES DIADERMINE-S

empêche la formation  
 des rides  
 arrête leur évolution

le pot : 5 NF

BONETTI Frères - BELLINZONA-Suisse - MALAKOFF-Seine

## " A L'HABITUDE "

CAFÉ - RESTAURANT - TERRASSE

« Le Week-End à la Porte de Paris »

Au Bord de l'eau

Dans un site agréable et tranquille

JEUX DE QUILLES - PING-PONG

PALETTES - BILLARD GOLF

Salles pour toutes Cérémonies - Banquets et Dîners d'Affaires  
 Fondue Suisse et Spécialités « Maison »

chez Paul GRÖBLI

128, r. M<sup>a</sup>Leclerc, ST-MAURICE (Seine). Tél. ENT. 20-08  
 A CHARENTON-ECOLE

Autobus 111 jusqu'à Passerelle de Charentonneau  
 (Fermé le Mardi)